Guía de instalación

Antes de utilizar el proyector, lea las instrucciones de seguridad que se encuentran en el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.

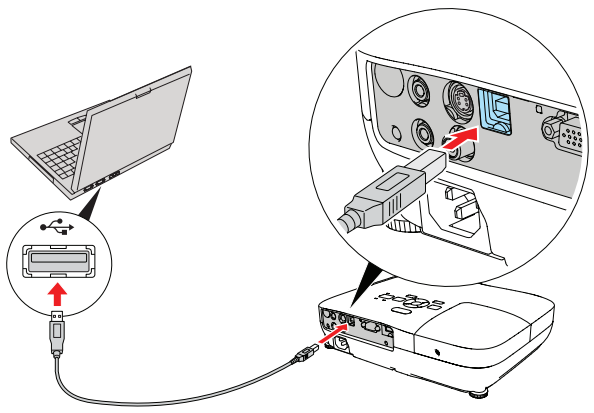
Conecte el proyector

Elija una de las siguientes conexiones:

Puerto USB de la computadora

Conecte una computadora con el cable USB que vino incluido con el proyector.

Conecte el extremo cuadrado del cable USB al puerto USB **TypeB** (cuadrado) del proyector. Conecte el extremo plano del cable a cualquier puerto USB de la computadora. También puede conectar un cable de audio.



Windows®: después de encender el proyector, siga las instrucciones en pantalla para instalar el software Epson USB Display (EMP_UDSE.EXE; sólo se requiere cuando conecta el proyector por primera vez).

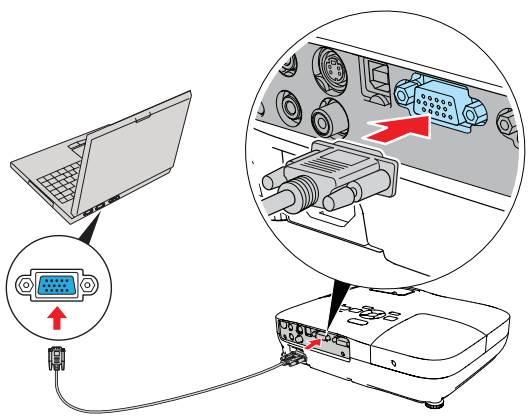
NOTA: *si la pantalla del software no aparece automáticamente, abra* **Mi PC** *o* **Equipo***, luego haga doble clic en* **EPSON_PJ_UD***.*

Macintosh®: después de encender el proyector, la carpeta de configuración del software USB Display se muestra en el Finder. Haga doble clic en el instalador **USB Display Installer** y siga las instrucciones en pantalla para instalar el software Epson USB Display (sólo se requiere cuando conecta el proyector por primera vez).

Puerto de monitor de la computadora

Conecte una computadora con el cable VGA que vino incluido con el proyector.

Conecte un extremo del cable al puerto **Computer (Component Video)** del proyector y el otro extremo al puerto de monitor de su computadora. Si está utilizando una computadora portátil, configúrela para mostrar imágenes en una pantalla externa (consulte la sección “Solución de problemas”). También puede conectar un cable de audio.



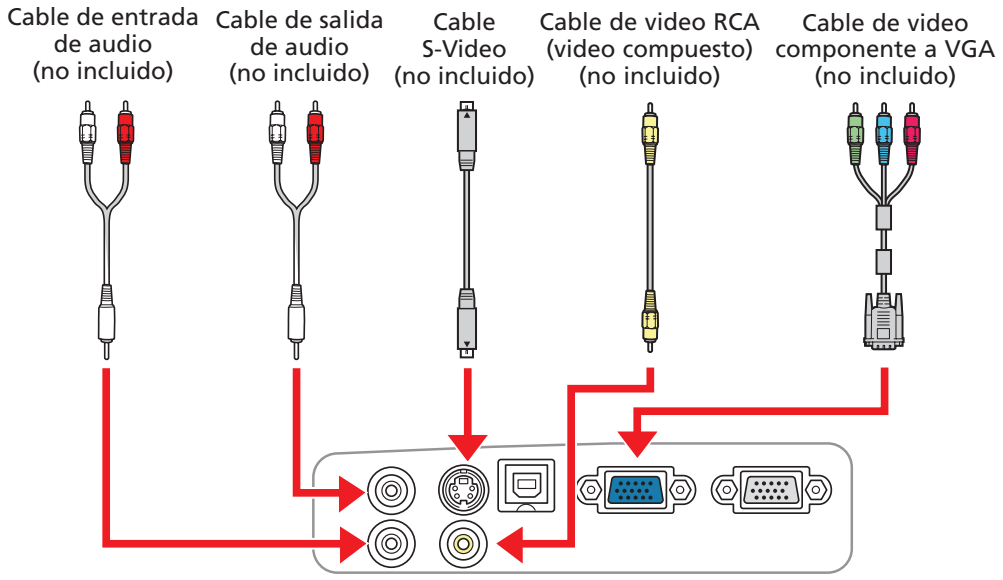
PowerLite S10+: también puede conectar un monitor externo al puerto **Monitor Out**. Consulte el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.

Cámara o dispositivo USB (PowerLite X10+/W10+)

Puede utilizar la función de presentación con diapositivas Slideshow del proyector para proyectar imágenes JPEG. Consulte el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.

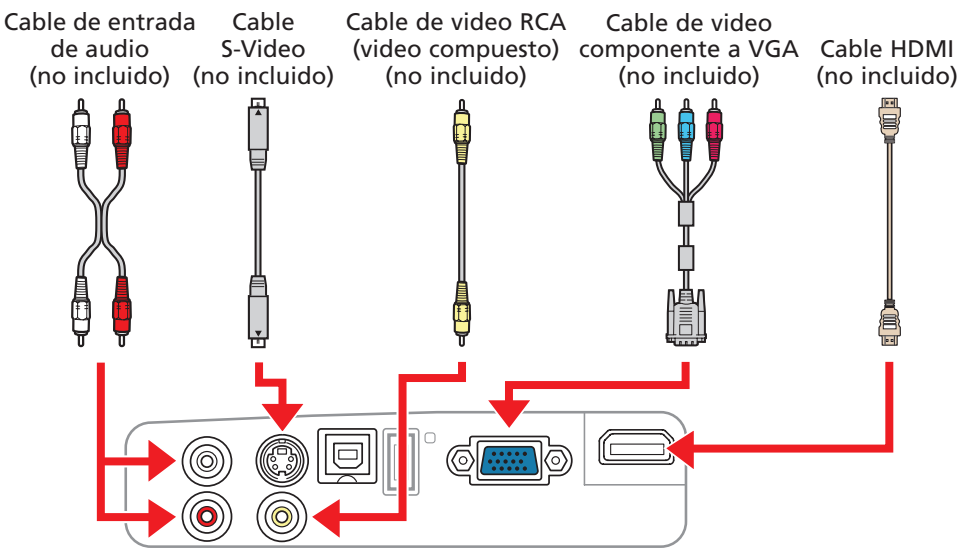
Dispositivo de video (PowerLite S10+)

Conecte hasta 3 dispositivos de video y utilice el control remoto para alternar entre ellos.



Dispositivo de video (PowerLite X10+/W10+)

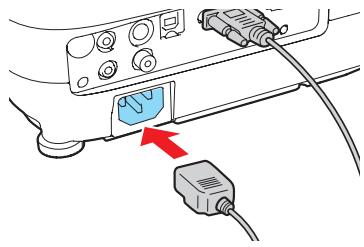
Conecte hasta 4 dispositivos de video y utilice el control remoto para alternar entre ellos.



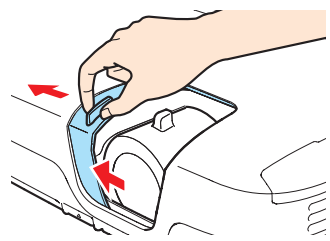
Encienda su equipo

1 Encienda su computadora o fuente de video.

2 Conecte el proyector.

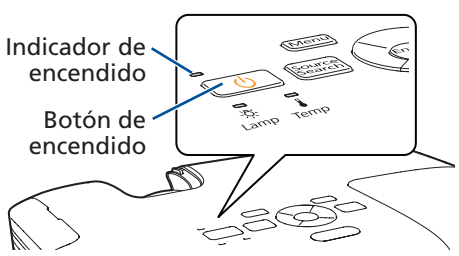


3 Abra la tapa corrediza **A/V Mute** completamente.



4 Pulse el botón de encendido del proyector o del control remoto.

El indicador de encendido parpadea de color verde y luego permanece encendido.



NOTA: *para apagar el proyector, pulse el botón de encendido dos veces, luego desconéctelo. No es necesario esperar a que el proyector se enfríe.*

5 El idioma predeterminado del sistema de menús es inglés. Para cambiar el idioma, pulse el botón **Menu** del proyector o del control remoto. Seleccione el menú **Extended** (Extendida) y pulse el botón **Enter**, luego seleccione **Language** (Idioma) y pulse el botón **Enter**. Elija su idioma y pulse el botón **Enter**. Pulse el botón **Esc** o **Menu** para salir del sistema de menús.

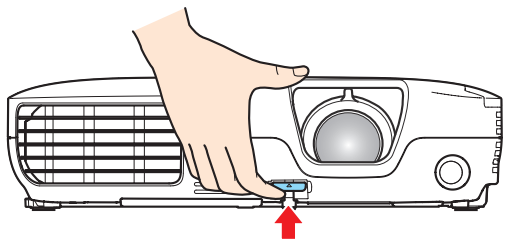
411930300

Ajuste la imagen

1 Si no ve una imagen, pulse el botón **Source Search** del proyector o del control remoto para seleccionar la fuente de imagen.

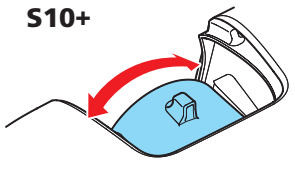
NOTA: *si aún ve una pantalla en blanco o tiene otros problemas de visualización, consulte las sugerencias de solución de problemas a la derecha.*

2 Para subir la imagen, presione el botón para soltar la pata y levante la parte delantera del proyector. Suelte el botón para bloquear la pata en esa posición.

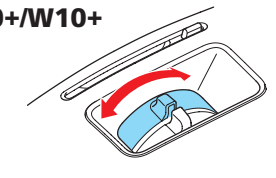


3 Gire el anillo de enfoque para hacer más nítida la imagen.

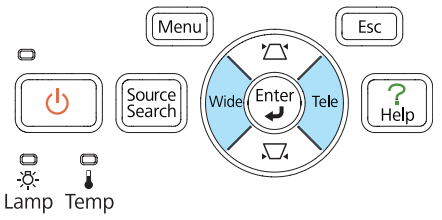
S10+



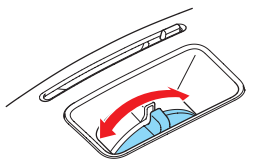
X10+/W10+



4 **PowerLite S10+:** para reducir o agrandar la imagen, pulse el botón **Tele** (reducir) o **Wide** (agrandar) del proyector. También puede utilizar la opción **Zoom** en el menú Ajustes del proyector. Consulte el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.



PowerLite X10+/W10+: para reducir o agrandar la imagen, gire el anillo de zoom.

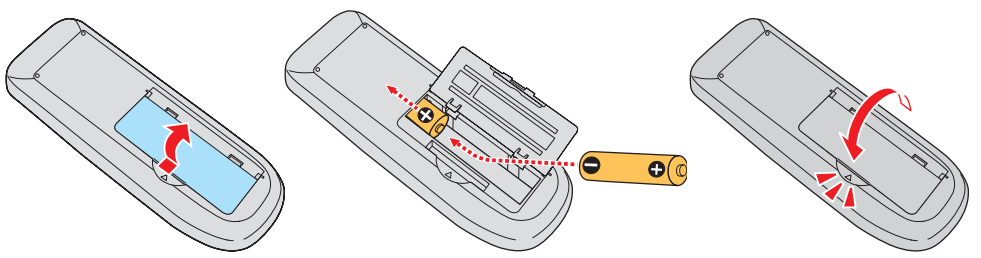


5 Si la imagen tiene una apariencia así ▭ o así ▭, el proyector no está centrado con respecto a la pantalla y está inclinado. Coloque el proyector directamente enfrente del centro de la pantalla; debe estar perpendicular con respecto a la pantalla.

6 Si la imagen tiene una apariencia así ▭ o así ▭, pulse los botones ▽ o ▽ del proyector para corregirla.

Uso del control remoto

Instale las pilas tal como se muestra a continuación (se incluyen dos pilas AA).



Para obtener más información sobre cómo usar el control remoto, consulte el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.

Solución de problemas

Si aparece una pantalla en blanco...

Si después de encender su computadora aparece una pantalla en blanco o aparece el mensaje **Sin Señal**, haga lo siguiente:

- Confirme que el indicador de encendido en el proyector esté iluminado de color verde y que no esté parpadeando, y que la tapa corrediza **A/V Mute** esté abierta.
- Pulse el botón **Source Search** del proyector o del control remoto para seleccionar la computadora como la fuente de imagen.
- Si está utilizando una computadora portátil con Windows, pulse la tecla de función del teclado que le permite mostrar imágenes en un monitor externo. Puede denominarse **CRT/LCD** o presentar un icono como 💻/🖵. Es posible que tenga que mantener presionada la tecla **Fn** al mismo tiempo (tal como **Fn** + **F7**).
- En una computadora Macintosh, seleccione el ajuste **Pantallas duplicadas** en la utilidad **Pantallas** de Preferencias del Sistema.

Dónde obtener ayuda

Manual

Para obtener más información sobre cómo usar el proyector, instale el *Manual del usuario* incluido en el CD del proyector.

Soporte por Internet

Visite el sitio Web **www.latin.epson.com** para obtener soluciones a los problemas más comunes. Puede descargar utilidades y otros archivos, obtener respuestas a preguntas frecuentes y soluciones a problemas, o enviar un correo electrónico a Epson.

Soporte telefónico

Para hablar con un representante de soporte técnico, marque uno de los siguientes números de teléfono. (Puede incurrir en costos de llamada interurbana o de larga distancia).

País	Número de teléfono	País	Número de teléfono
Argentina	(54 11) 5167-0300	México	
Brasil	(55 11) 3956-6868	México, D.F.	(52 55) 1323-2052
Chile	(56 2) 230-9500	Resto del país	01-800-087-1080
Colombia	(57 1) 523-5000	Perú	(51 1) 418-0210
Costa Rica	(50 6) 2210-9555	Venezuela	(58 212) 240-1111
	800-377-6627		

Si su país no figura en la lista, comuníquese con la oficina de ventas de Epson del país más cercano.

Compra de suministros y accesorios

Puede adquirir pantallas y otros accesorios de un distribuidor de productos Epson autorizado. Para localizar al distribuidor más cercano, comuníquese con la oficina de ventas de Epson más cercana, tal como se describe arriba.

EPSON®
EXCEED YOUR VISION

3LCD

Epson es una marca registrada y Epson Exceed Your Vision es un logotipo registrado de Seiko Epson Corporation. PowerLite es una marca registrada de Epson America, Inc.

Aviso general: el resto de productos que se mencionan en esta publicación aparecen únicamente con fines de identificación y pueden ser marcas comerciales de sus respectivos propietarios. Epson renuncia a cualquier derecho sobre dichas marcas.

La información contenida en la presente está sujeta a cambios sin previo aviso.

© 2010 Epson America, Inc. 5/10
Impreso en XXXXXX

CPD-28036

Quick Setup

Before using the projector, make sure you read the safety instructions in the *User's Guide* on your projector CD.

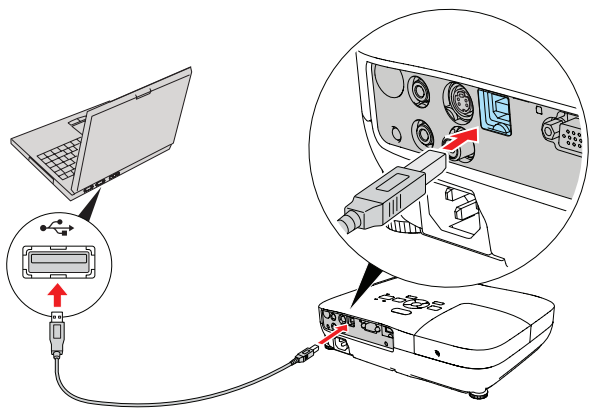
Connect the projector

Choose from the following connections:

Computer USB Port

Connect a computer using the USB cable that came with your projector.

Connect the square end of the USB cable to the projector's **TypeB** (square) USB port. Connect the flat end of the cable to any USB port on your computer. You can also connect an audio cable.



Windows®: After turning on the projector, follow the on-screen instructions to install the Epson USB Display software (EMP_UDSE.EXE; only on first connection).

NOTE: *If the software screen does not display automatically, open* **My Computer** *or* **Computer**, *then double-click* **EPSON_PJ_UD**.

Macintosh®: After turning on the projector, the setup folder for USB Display appears in the Finder. Double-click **USB Display Installer** and follow the on-screen instructions to install the Epson USB Display software (only on first connection).

Computer Monitor Port

Connect a computer using the VGA cable that came with the projector.

Connect one end to the projector's **Computer (Component Video)** port, and the other end to your computer's monitor port. If you are using a notebook, switch it to external display (see "Troubleshooting"). You can also connect an audio cable.

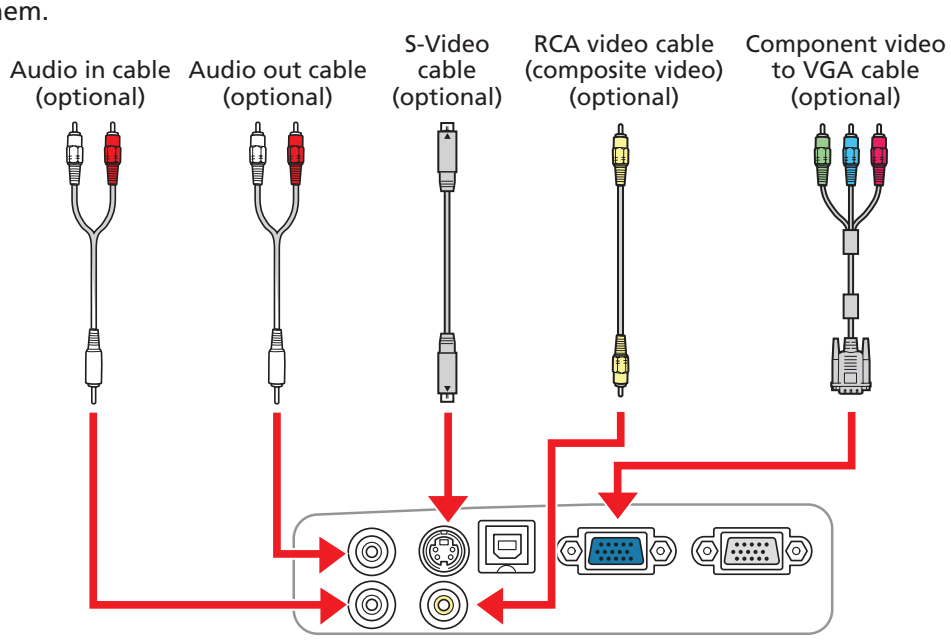
PowerLite S10+: You can also connect an external monitor to the **Monitor Out** port. See the *User's Guide* on your projector CD.

Camera or USB Device (PowerLite X10+/W10+)

You can use the projector's Slideshow feature to project JPEG images. See the *User's Guide* on your projector CD.

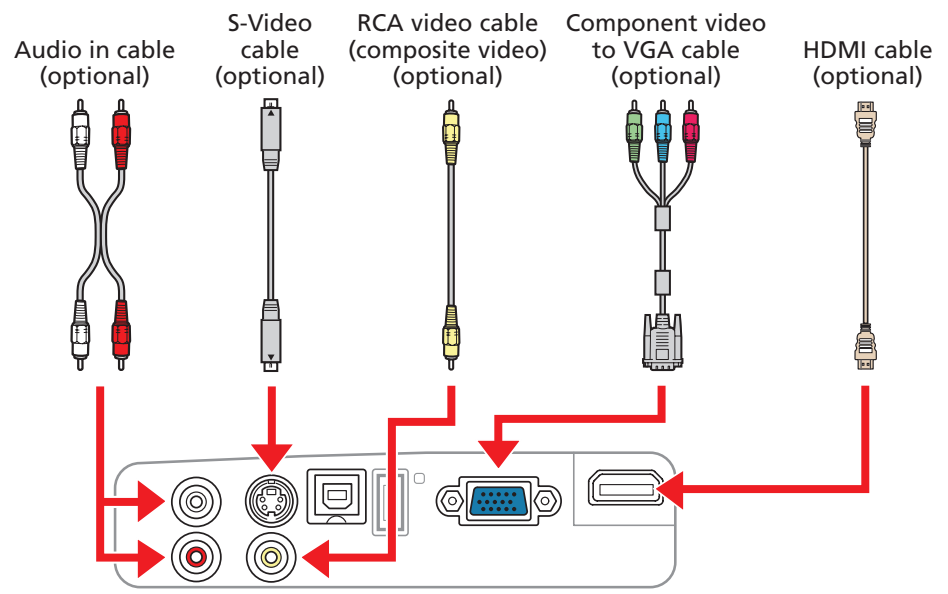
Video Device (PowerLite S10+)

Connect up to 3 video devices and use the remote control to switch between them.



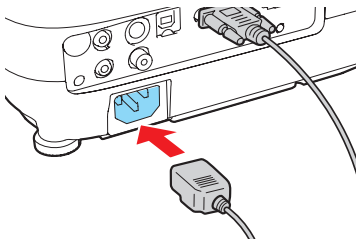
Video Device (PowerLite X10+/W10+)

Connect up to 4 video devices and use the remote control to switch between them.

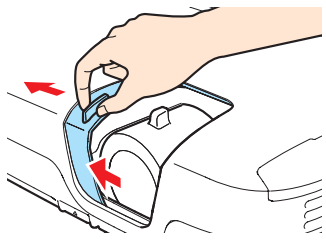


Turn on your equipment

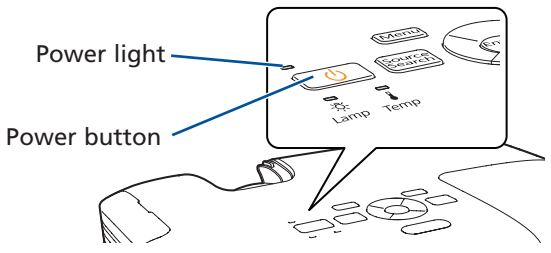
1. Turn on your computer or video source.
2. Plug in the projector.



3. Open the **A/V Mute** slide all the way.



4. Press the power button on the projector or remote control.



The power light flashes green, then stays on.

NOTE: *To shut down the projector, press the power button twice, then unplug it. You don't have to wait for the projector to cool down.*

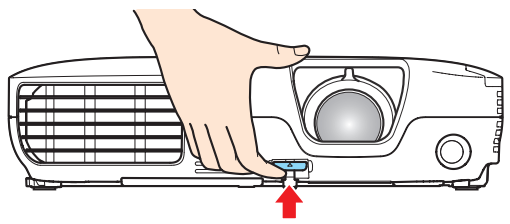
5. The default language of the menu system is **English**. To change the language, press the **Menu** button on the projector or the remote control. Select **Extended** and press **Enter**, then select **Language** and press **Enter**. Choose your language and press **Enter**. Press **Esc** or **Menu** to exit.

Adjust the image

1 If you don't see an image, press the **Source Search** button on the projector or remote control to select the image source.

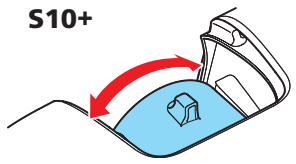
NOTE: *If you still see a blank screen or have other display problems, see the troubleshooting tips on the right.*

2 To raise the image, press the foot release button and lift the front of the projector. Release the button to lock the foot in position.

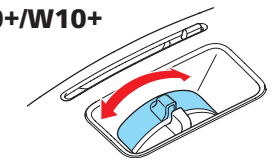


3 Turn the focus ring to sharpen the image.

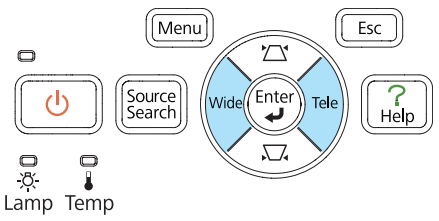
S10+



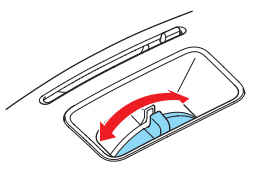
X10+/W10+



4 **PowerLite S10+:** To reduce or enlarge the image, press the **Tele** (reduce) or **Wide** (enlarge) button on the projector. You can also use the **Zoom** option in the projector's Settings menu. See the *User's Guide* on your projector CD.



PowerLite X10+/W10+: To reduce or enlarge the image, turn the zoom ring.

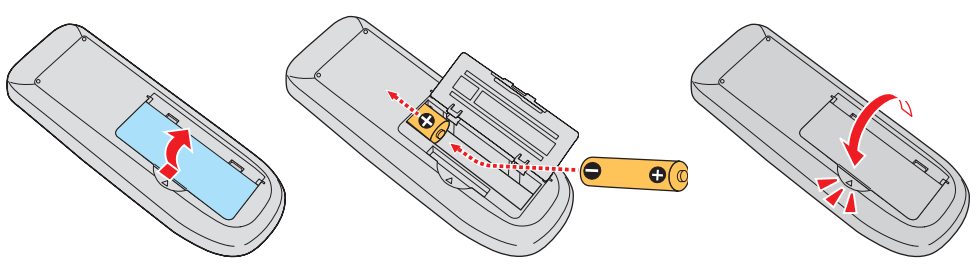


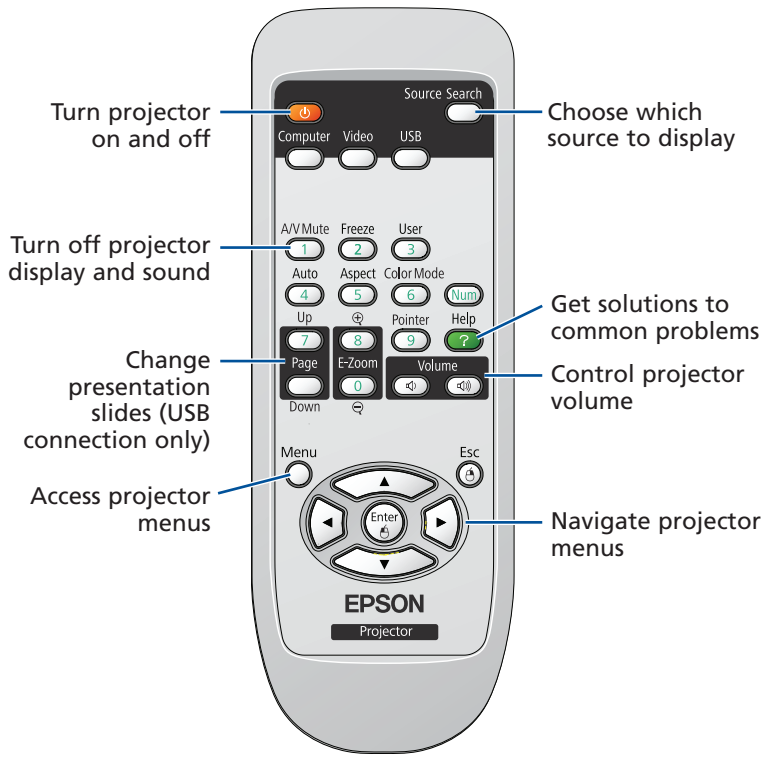
5 If your image looks like ▭ or ▭, you've placed the projector off to one side of the screen at an angle. Place it directly in front of the center of the screen, facing the screen squarely.

6 If your image looks like ▭ or ▭, press the ▽ or △ buttons on the projector to correct it.

Using the remote control

Make sure the batteries are installed as shown (two included AA batteries).





Turn projector on and off

Turn off projector display and sound

Change presentation slides (USB connection only)

Access projector menus

Choose which source to display

Get solutions to common problems

Control projector volume

Navigate projector menus

For more information on using the remote control, see your *User's Guide* on your projector CD.

Troubleshooting

If you see a blank screen...

If you see a blank screen or the **No signal** message after turning on your computer, check the following:

- Make sure the power light on the projector is green and not flashing, and the **A/V Mute** slide is open.
- Press the **Source Search** button on the projector or the remote control to select the computer as the image source.
- If you're using a Windows notebook, press the function key on your keyboard that lets you display on an external monitor. It may be labelled **CRT/LCD** or have an icon such as ⌨/🖵. You may have to hold down the **Fn** key while pressing it (such as **Fn** + **F7**).
- On a Macintosh, select the **Mirror Displays** setting in the System Preferences **Displays** utility.

Where to get help

Manual

For more information about using the projector, install the *User's Guide* from your projector CD.

Internet Support

Visit **www.latin.epson.com** for solutions to common problems. You can download utilities and documentation, get FAQs and troubleshooting advice, or e-mail Epson (site available only in Spanish and Portuguese).

Telephone Support Services

You may speak to a support service representative by dialing one of the following numbers. (Toll or long distance charges may apply.)

Country	Telephone Number	Country	Telephone Number
Argentina	(54 11) 5167-0300	Mexico	
Brazil	(55 11) 3956-6868	Mexico City	(52 55) 1323-2052
Chile	(56 2) 230-9500	Other cities	01-800-087-1080
Colombia	(57 1) 523-5000	Peru	(51 1) 418-0210
Costa Rica	(50 6) 2210-9555	Venezuela	(58 212) 240-1111
	800-377-6627		

If your country does not appear in the list, contact the Epson sales office of the nearest country.

Purchase Supplies and Accessories

You can purchase screens and other accessories from an Epson authorized reseller. To find the nearest reseller, call your nearest Epson sales office as described above.

EPSON
EXCEED YOUR VISION

3LCD

Epson is a registered trademark and Epson Exceed Your Vision is a registered logomark of Seiko Epson Corporation. PowerLite is a registered trademark of Epson America, Inc.

General Notice: Other product names used herein are for identification purposes only and may be trademarks of their respective owners. Epson disclaims any and all rights in those marks.

This information is subject to change without notice.

© 2010 Epson America, Inc. 5/10
Printed in XXXXXX